



DECOLAV®

Model Number: 1435 Series

1

Product Description

Round Vitreous China Vessel with Overflow

- Classically Redefined™ Collection
- 16" Round (40.64 cm)
- Vitreous China with Overflow
- High-Gloss Ceramic Finish
- For Above Counter Use



Product Measurements

- Diameter: 16.5 inches (41.91 cm)
- Height: 6.5 inches (16.51 cm)

Recommended Accessories

- DECOLAV® 9295 Grid Drain or
- DECOLAV® 9297 Push Button Closing Umbrella Drain
- DECOLAV® 9100 Decorative Bottle Trap

Thank You

Dear Valued Customer,

DECOLAV® would like to take this opportunity to thank you for your purchase – It is our sincere hope that you are completely satisfied with your new product. We welcome and look forward to helping you create another unique look for your next bathroom project.

Prior to installation, please take a moment to review all provided materials and hardware. For assistance with your new product, please contact our dedicated DECOLAV® customer service staff.

Sincerely,

Robert H. Mayer
Chief Executive Officer and President

*Let your dreams come alive,
Your passions become reality,
Be the envy of your neighbors™*



DECOLAV®

Changing the way you view the bathroom™

Before You Begin

1. Prior to installation, unpack your new DECOLAV® product and inspect it. Keep the product in its original package until you are ready to install it.
2. The wall must be square, plumb and level.
3. Shut the water supply off when replacing an existing fixture. Preparation of the floors and walls, including all additional wall supports, may be required.
4. **Observe all local plumbing and building codes.**
5. It is recommended that this installation be done with a minimum of two people. Do not install this fixture alone.

Customer Service
561-274-2110
www.decolav.com



DECOLAV®

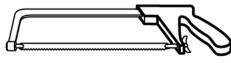
Model Number: 1435 Series

2

Tools Required



Adjustable Wrench



Hacksaw



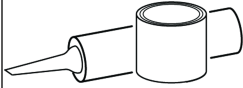
Pipe Wrench



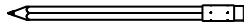
Channel Locks



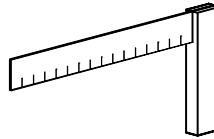
Level



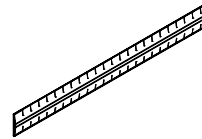
Plumber's Putty or Caulking



Pencil



Square



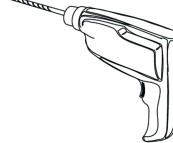
Ruler



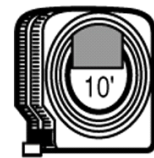
Putty Knife



Saber Saw

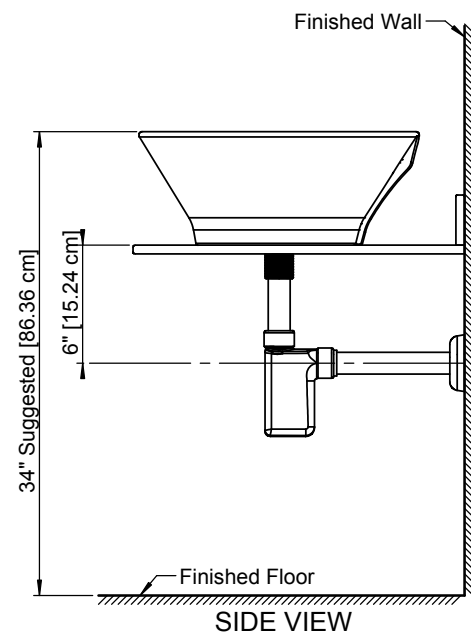
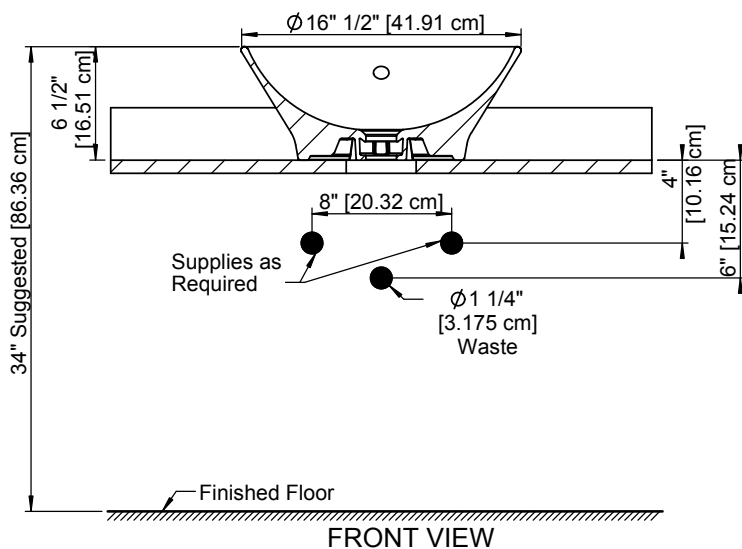
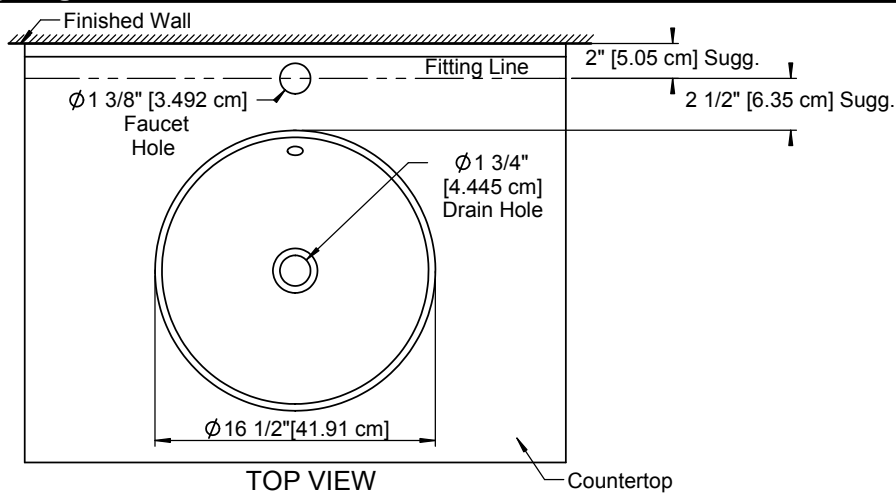


Drill



Tape Measure

Roughing-in Dimension

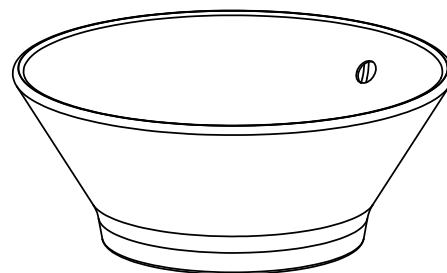


Customer Service
561-274-2110
www.decolav.com

**Parts**

ITEM	DESCRIPTION	Qty
A	Round Vitreous China Vessel With Overflow	1

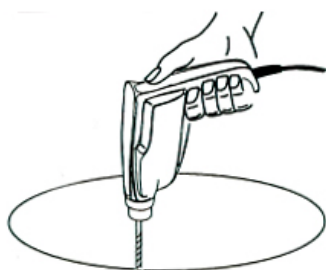
- **NOTE :** Cutout Template included.



A

Installation Instructions**• STEP # 1**

- Affix **Template** provided to Countertop at desired location with Cellophane Tape.
- Mark guidelines on Countertop in several places.
- Drill a clearance hole approximately $\frac{1}{4}$ " to $\frac{1}{2}$ " (0.635 cm to 1.27 cm) inside the perimeter line of **Template**.
- Cut opening following the perimeter line of **Template**.



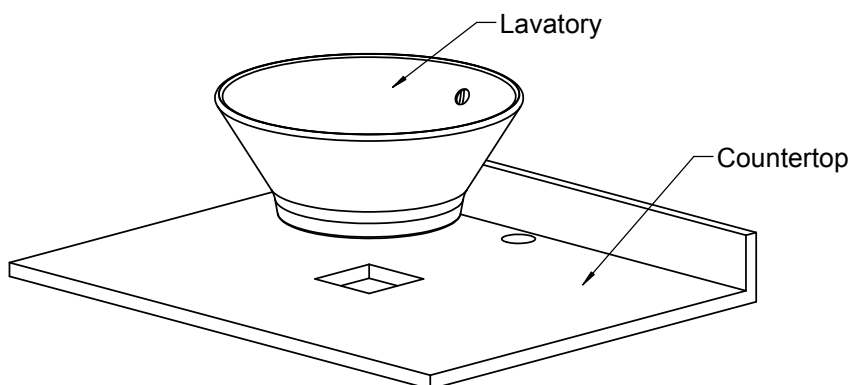
CLEARANCE HOLE



CUT OPENING

• STEP # 2

- Check for cutout alignment by placing **Lavatory (A)** in desired mounting position.



**Installation Instructions****• STEP # 3**

- Apply Plumber's Putty or Caulking around the underside of rim near the edge as shown.
- Carefully lower **Lavatory** in place, align, and press firmly.
- Wipe off excess sealant.
- Refer to Figure #1.
- **NOTE: ALLOW SEALANT TO SET BEFORE PROCEEDING!**

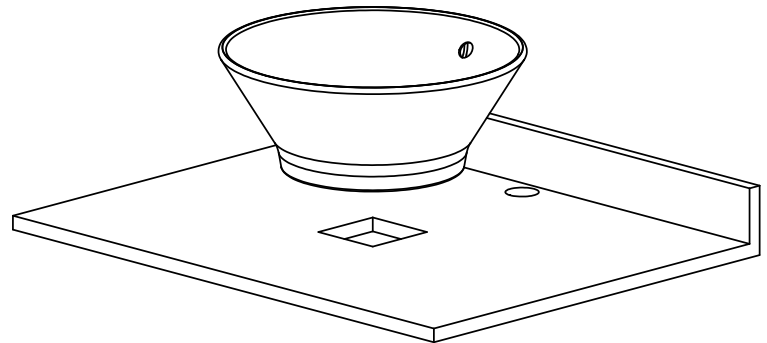
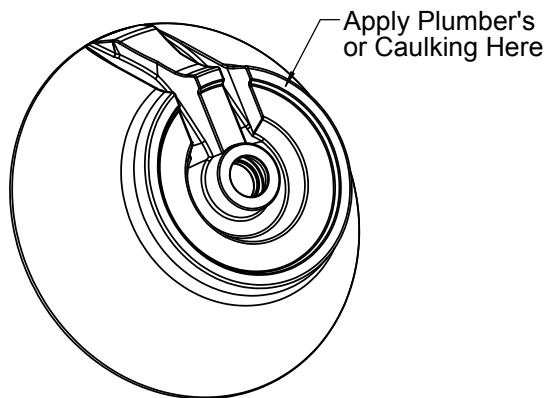


Figure #1

• STEP # 4

- **NOTE: DRAIN SHOWN, DECOLAV® 9297 PUSH BUTTON CLOSING UMBRELLA DRAIN, IS A RECOMMENDED ACCESSORY AND NOT INCLUDED!**
- Install Drain according to manufacturer's installation instructions.
- **NOTE: DO NOT OVERTIGHTEN DRAIN!**
- Refer to Figure #2.

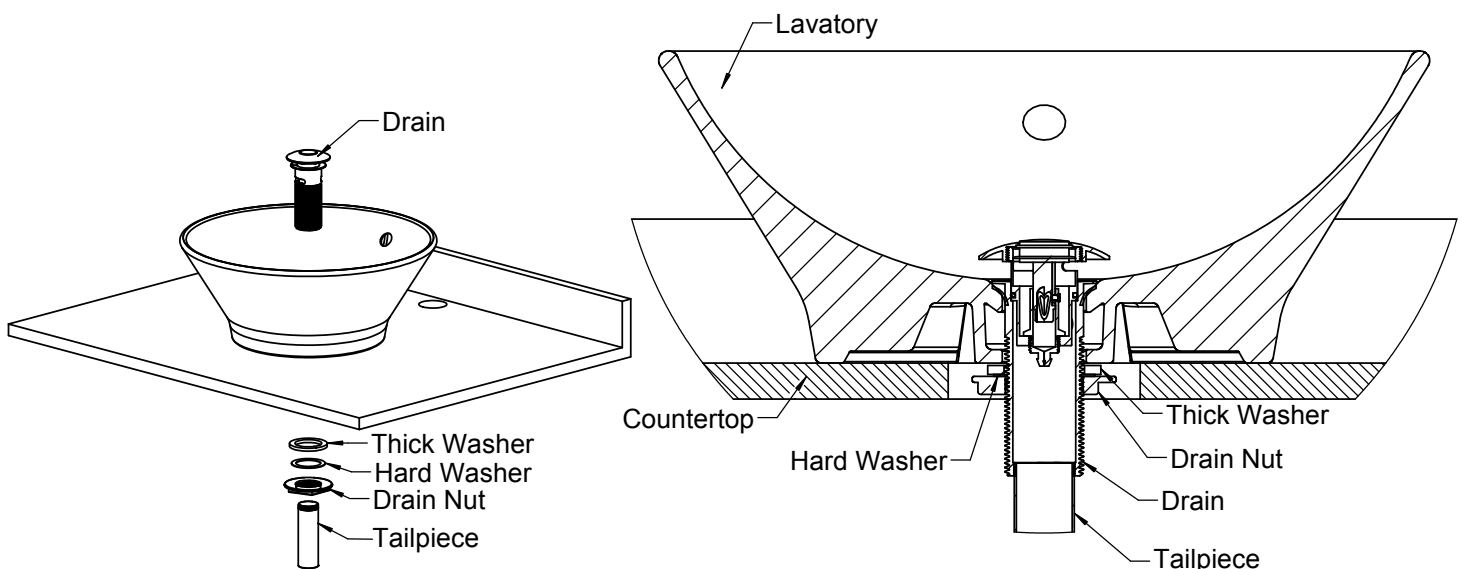
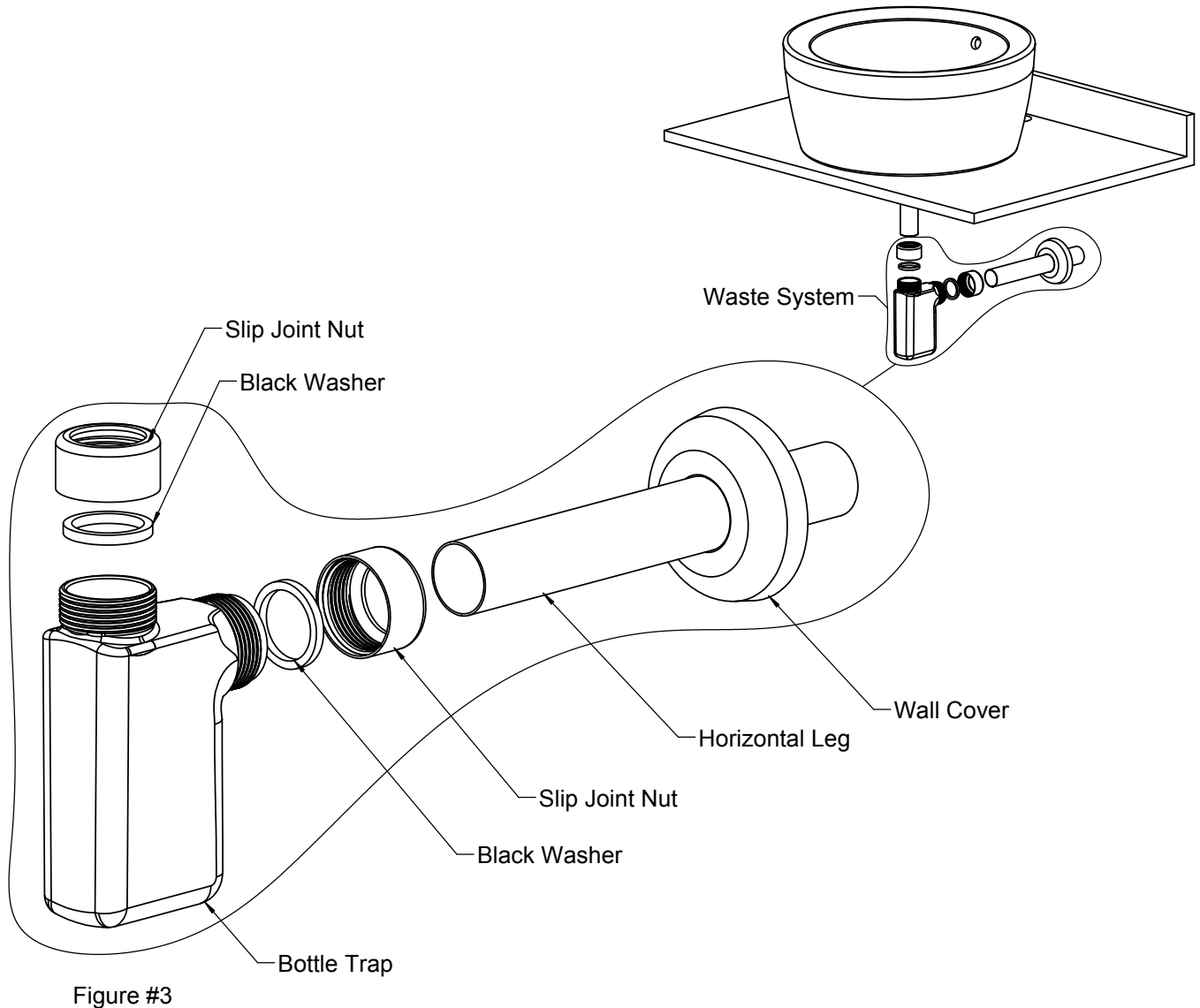


Figure #2

**Installation Instructions****• STEP # 5**

- **NOTE: WASTE SYSTEM SHOWN, DECOLAV® 9100 DECORATIVE BOTTLE TRAP, IS A RECOMMENDED ACCESSORY AND NOT INCLUDED!**
- Install Waste System according to manufacturer's installation instructions.
- Refer to Figure #3.

**• STEP # 6**

- Install faucet and water supply according to manufacturer's installation instructions.
- **NOTE: FAUCET AND WATER SUPPLY NOT INCLUDED!**
- Check for leakage.



Care and Cleaning

- **DO NOT OVERTIGHTEN DRAIN.** Overtightening of the drain can damage your DECOLAV® product.
- **DO NOT** clean the product with Detergents, Acid, Polish, Abrasives, Harsh Cleaners or a cloth with a coarse surface (S.O.S.® Pads, Scotch Brite® Pads). This is good advice for any plumbing fixture regardless of material.
- **DO NOT** leave any cleaning agents other than water on your DECOLAV® product.
- **DO NOT** allow your DECOLAV® product to unnecessarily encounter other solid objects.
- **DO** clean your DECOLAV® product. Wipe with a damp cloth and dry with a soft cloth. If necessary, a general mild soap and water solution can be used.
- **DO** wipe your DECOLAV® product with a clean, dry, soft cloth after each use, as it will limit water spots, especially in hard water areas.

Limited Lifetime Warranty

Any Deco Lav, Inc. ("DECOLAV") product(s), sold after February 1, 2005, will be warranted to the original end consumer to be free of true defect(s) in material and workmanship for life of the product(s) subject to the following restrictions:

- DECOLAV is notified promptly in writing, via fax or mail, by the Retail/Wholesale Purchaser upon discovery of any alleged defect(s) in the product(s), including a detailed description of the alleged defect(s).
- Proof of purchase (original sales receipt) from the original end consumer must be made available to DECOLAV for all warranty claims.
- Authorized DECOLAV personnel has inspected the product(s) and determined the product(s) to have true manufacturing defect(s).
- Such product(s) are returned to DECOLAV (unless other arrangements satisfactory to DECOLAV have been agreed upon).

This Limited Lifetime Warranty is non-transferable and applies only to the original end consumer and to the original installation of the product(s). This Limited Lifetime Warranty is void if the product(s) has been moved from its initial installation site or if ownership of the product(s) has changed.

THIS LIMITED LIFETIME WARRANTY DOES NOT COVER ANY DAMAGES CAUSED BY SHIPPING, MISUSE, ABUSE, ACCIDENTS, NEGLIGENCE, UNAUTHORIZED REPAIRS OR ALTERATIONS, MODIFICATIONS, USE OF OTHER THAN GENUINE DECOLAV REPLACEMENT PARTS, DIRT, LIME SCALE, AND OTHER MINERALS, SCUFFS AND SCRATCHES, EXPOSURE TO MARINE AREAS, ABNORMAL USAGE, AND NORMAL WEAR AND TEAR. ANY IMPROPER INSTALLATION, IMPROPER MAINTENANCE, IMPROPER HANDLING, IMPROPER AND CONTRARY USES NOT STATED WITHIN INSTRUCTIONS, AND ALL ACTS BEYOND DECOLAV'S CONTROL WILL VOID THIS LIMITED LIFETIME WARRANTY.

DECOLAV's product(s) are produced from natural raw materials and there is a slight color variance. This is **NOT** a manufacturing defect(s) and will not be covered under this Limited Lifetime Warranty.

This Limited Lifetime Warranty does not apply to local building code compliance. Since local building codes vary considerably, the original end consumer of the product(s) should check with a local building or plumbing contractor to ensure local code compliance before installation.

This Limited Lifetime Warranty does not cover any mechanical pieces of any DECOLAV product(s). These mechanical pieces will be covered under a Limited One Year Warranty, based on the same criteria as this Limited Lifetime Warranty, from the date of the initial purchase.

Upon satisfaction of each of the foregoing conditions and requirements, DECOLAV shall, at its option, either repair or replace such defective product(s). DECOLAV shall return any product(s) repaired or replaced under this Limited Lifetime Warranty to the original end consumer transportation prepaid. All Closeout/Discontinued product(s), at time of claim, will either be repaired or replaced with a comparable item.

DECOLAV's option to repair or replace the product(s) under this Limited Lifetime Warranty does not cover any cost of labor, installation, usage and delay time, or other costs of removal or installation whatsoever. **IN NO EVENT WILL DECOLAV BE LIABLE FOR THE COST OF REPAIR OR REPLACEMENT OF ANY INSTALLATION MATERIALS, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO, TILES, MARBLE, ETC.**

This Limited Lifetime Warranty does not cover any liability for consequential or incidental damages, all of which are hereby expressly disclaimed, or the extension beyond the duration of this Limited Lifetime Warranty.

THE WARRANTIES HEREIN (A) ARE EXCLUSIVE AND STATED IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS, STATUTORY, OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR AN INTENDED PURPOSE, ALL OF WHICH ARE HEREBY EXPRESSLY DISCLAIMED; (B) NEITHER ASSUME NOR AUTHORIZE PURCHASER NOR ANY OTHER PARTY TO ASSUME FOR DECOLAV ANY OTHER LIABILITIES IN CONNECTION WITH THE MANUFACTURE OR SALE OF PRODUCTS; AND (C) ARE SUBJECT TO THE LIMITATIONS ON DAMAGES AS SET FORTH ABOVE



DECOLAV®

Número de modelo: 1435 Serie

1

Descripción del producto

Vasija redonda de Porcelana Vítrea

- Classically Redefined™ Coleccion
- Redondo de 16" (40.64 cm)
- Porcelana Vítrea con rebosadero
- Acabado Cerámico de gran brillo
- Para instalar encima de la cubierta



Medidas del producto

- Diametro: 16.5 pulgadas (44.45 cm)
- Alto: 6.5 pulgadas (19.685 cm)

Medidas del producto

- Desagüe de rejilla DECOLAV® 9295 o
- Desagüe decorativo, de cierre a botón DECOLAV® 9297
- Trampa decorativa DECOLAV® 9100

Gracias

Estimado Cliente:

En DECOLAV®, queremos aprovechar esta ocasión para agradecerle su compra. Es nuestro mayor deseo que quede plenamente satisfecho con su nuevo producto. Le damos la bienvenida y esperamos poder ayudarlo a crear otro estilo único para su próximo proyecto de baño.

Antes de comenzar la instalación, revise todos los materiales y todas las herramientas que le fueron suministrados. Para realizar consultas sobre su nuevo producto, llame a nuestro personal de atención al cliente de DECOLAV®.

Atentamente,

Robert H. Mayer
Director General y Presidente

*Let your dreams come alive,
Your passions become reality,
Be the envy of your neighbors™;*



DECOLAV®

Changing the way you view the bathroom™

Antes de Comenzar

1. Antes de la instalación, saque el nuevo producto DECOLAV® de la caja e inspecciónelo. Deje el producto dentro del paquete original hasta que tenga todo listo para instalarlo.
2. La pared debe estar a escuadra, a plomo y a nivel.
3. Cuando reemplace un accesorio, cierre la llave de paso de agua. Puede ser necesario preparar los pisos y las paredes, incluidos los soportes de pared adicionales.
4. **Respete los códigos locales de plomería y construcción.**
5. Se recomienda realizar la instalación entre dos personas como mínimo. No realice la instalación solo.

Servicio al cliente

561-274-2110

www.decolav.com



DECOLAV®

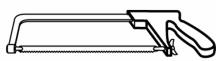
Número de modelo: 1435 Serie

2

Herramientas necesarias



Llave ajustable



Sierra de mano



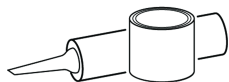
Llave stillson



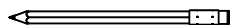
Pinzas de extensión



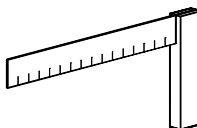
Nivel



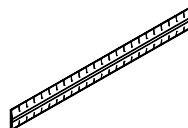
Masilla para plomería o silicona



Lápiz



Escuadra



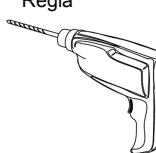
Regla



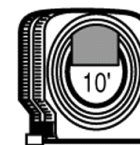
Espátula



Sierra de sable

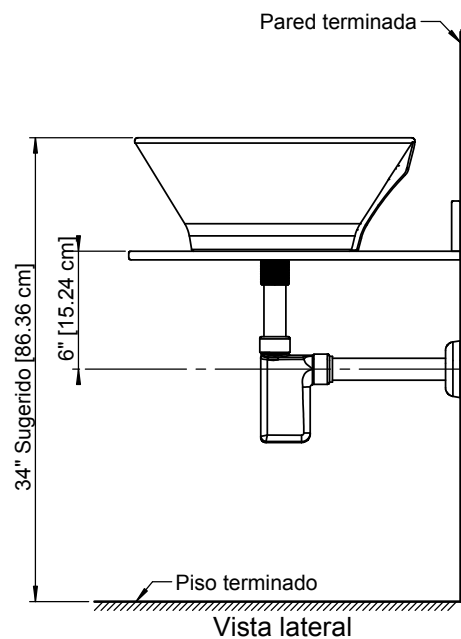
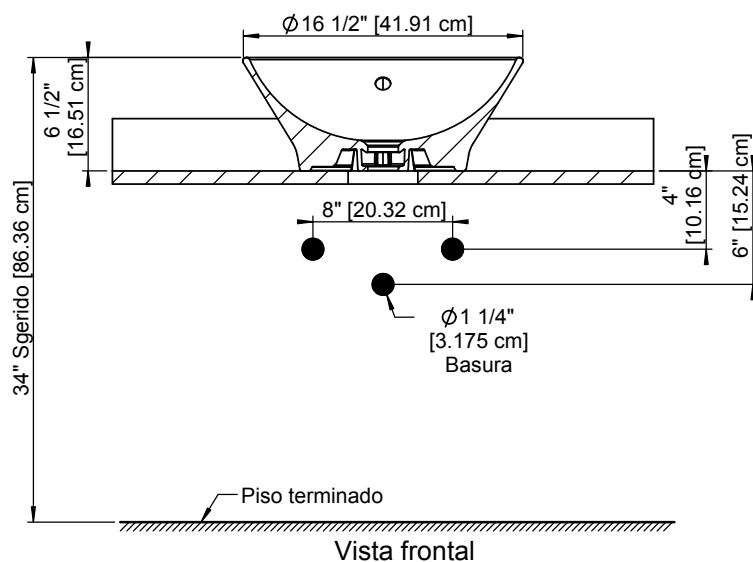
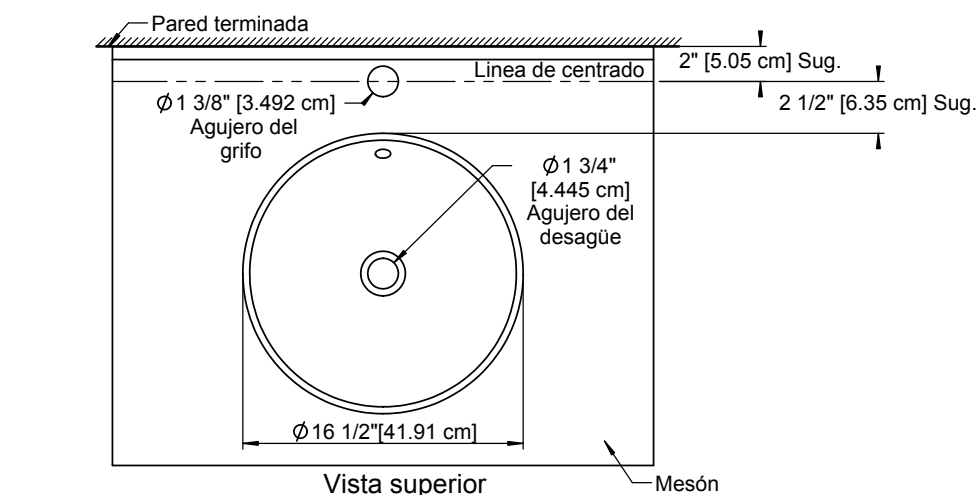


Taladro



Cinta métrica

Medida aproximada



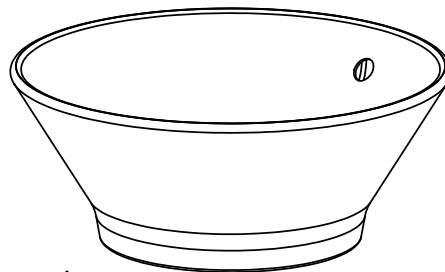
Servicio al cliente
561-274-2110
www.decolav.com



Accesorios

ARTICULO	DESCRIPCION	Cant.
A	Vasija redonda de porcelana con rebosadero	1

- **NOTA : Incluye Plantilla de recorte.**

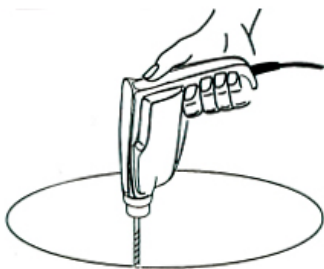


A

Instrucciones de instalación

• PASO N.º 1

- Pegue con cinta de celofán **la plantilla** que se proporciona para la cubierta prefabricada en la ubicación que desee.
- Marque las líneas guía en la cubierta, en varios lugares.
- Haga un agujero de paso de aproximadamente $\frac{1}{4}$ " a $\frac{1}{2}$ " (0.635 cm a 1.27 cm) dentro de la línea de perímetro de **la plantilla**.
- Corte una abertura siguiendo la línea de perímetro de **la plantilla**.



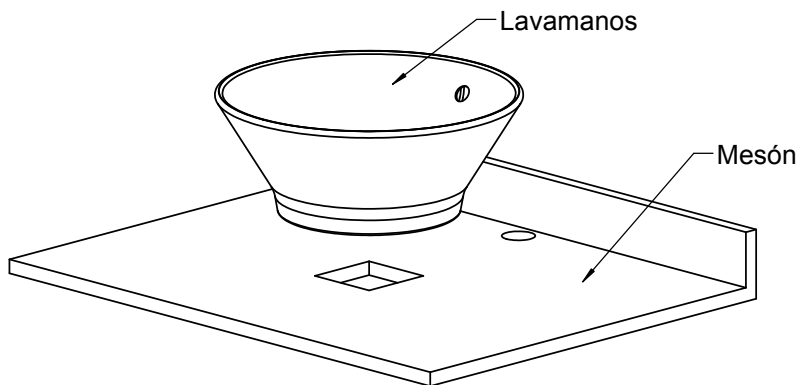
AGUJERO DE PASO



CORTE LA ABERTURA

• PASO N.º 2

- Revise la alineación del corte colocando **el lavamanos (A)** en la posición de montaje que desee.



**Instrucciones de instalación****• PASO N.º 3**

- Aplique masilla para plomería o calafateo alrededor de la parte inferior del borde, cerca del borde, como se muestra.
- Baje con cuidado **el lavamanos** hasta su posición, alinéelo y presione firmemente.
- Quite el excedente de sellador.
- Vea en la figura 1.
- **NOTA: PERMITA QUE EL SELLADOR SE SEQUE ANTES DE CONTINUAR.**

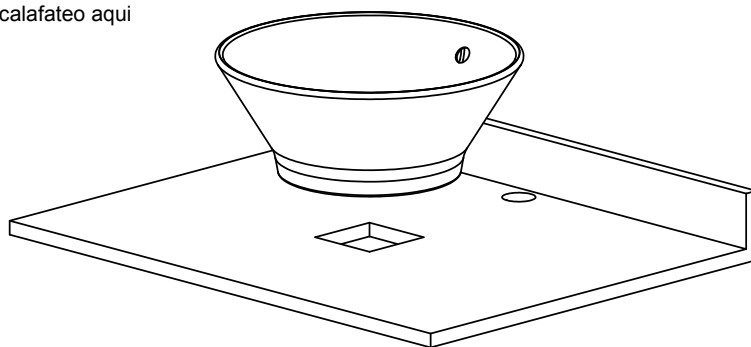
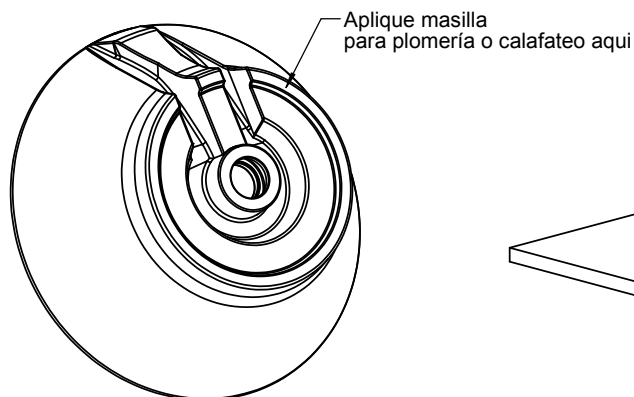


Figura 1

• PASO N.º 4

- **NOTA: EL DESAGÜE QUE SE MUESTRA (DESAGÜE DECORATIVO, DE CIERRE A BOTON DECOLAV® 9297) ES UN ACCESORIO RECOMENDADO Y NO ESTA INCLUIDO.**
- Instale el desagüe según las instrucciones de instalación del fabricante.
- **NOTA: NO AJUSTE DEMASIADO EL DESAGÜE.**
- Vea en la figura 2.

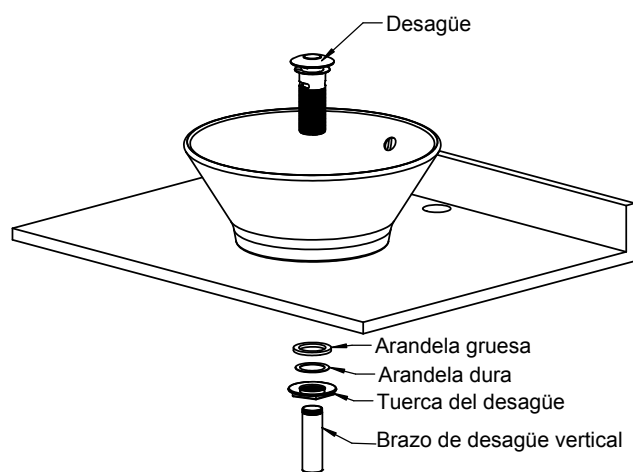
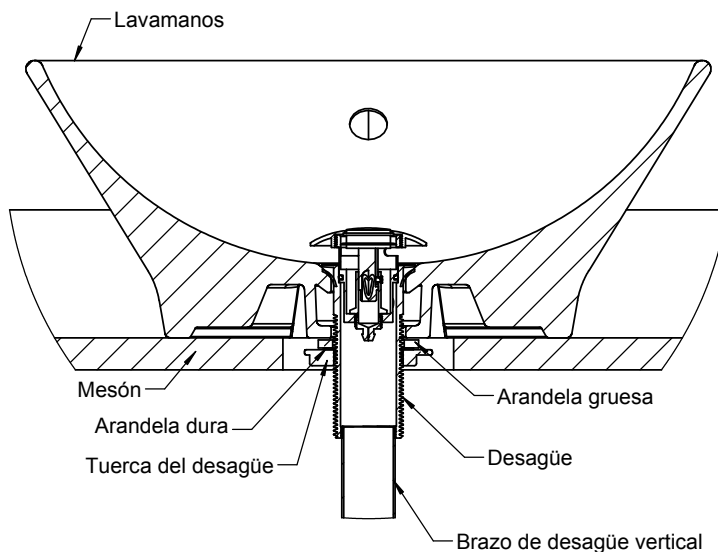
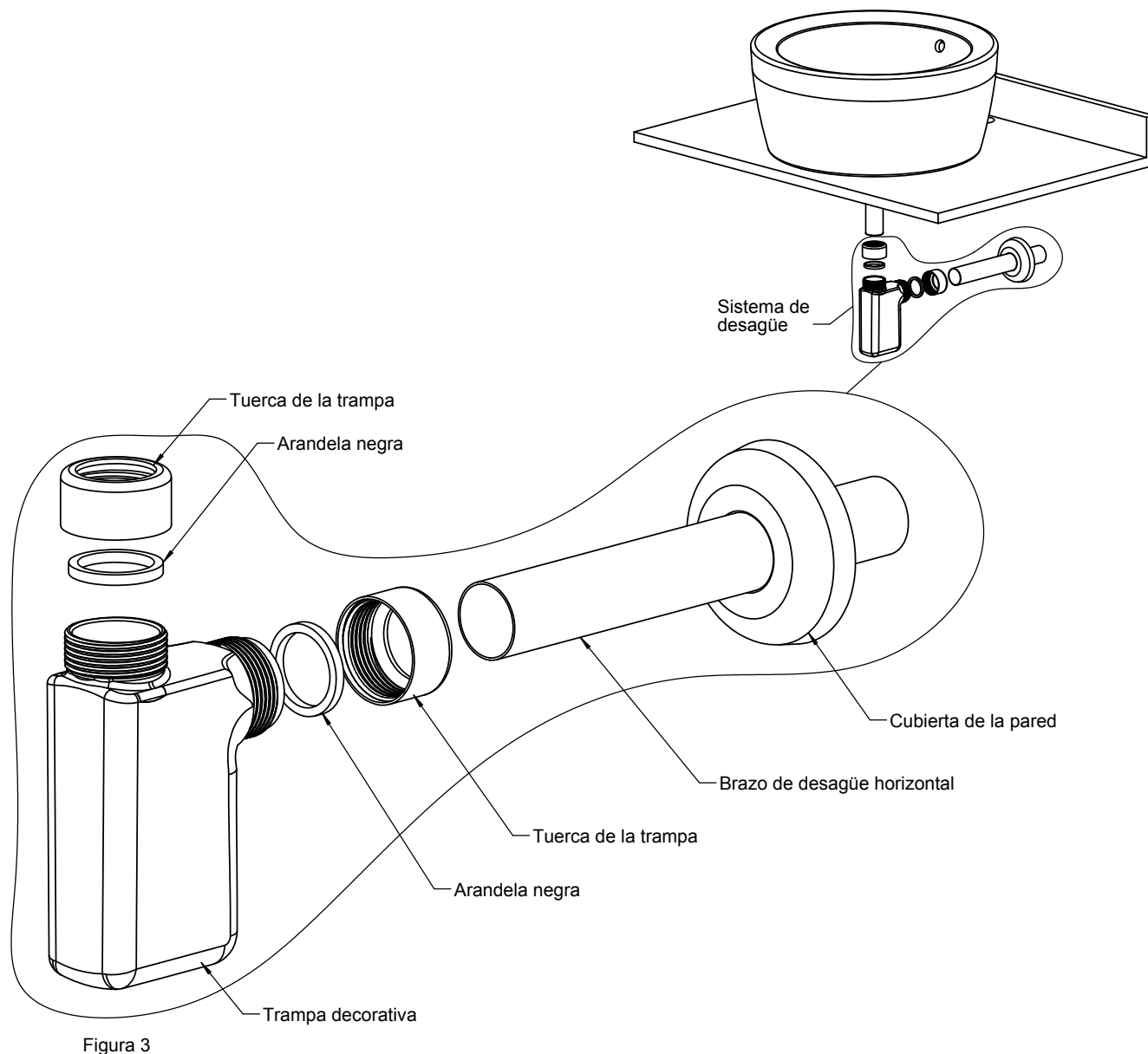


Figura 2



**Instrucciones de instalación****• PASO N.º 5**

- **NOTA: EL SISTEMA DE DRENAJE QUE SE MUESTRA (TRAMPA DECORATIVA DECOLAV® 9100) ES UN ACCESORIO RECOMENDADO Y NO ESTA INCLUIDO.**
- Instale el sistema de drenaje según las instrucciones de instalación del fabricante.
- Vea en la figura 3.

**• PASO N.º 6**

- Instale el grifo y el suministro de agua según las instrucciones de instalación del fabricante.
- **NOTA: EL GRIFO Y EL SUMINISTRO DE AGUA NO ESTAN INCLUIDOS.**
- Compruebe que no haya fugas.



Cuidado y limpieza

- **NO AJUSTE DEMASIADO EL DRENAJE.** El ajuste excesivo del drenaje puede dañar su producto DECOLAV®.
- **NO** limpie el producto con Detergentes, Acidos, Ceras, Abrasivos, Limpiadores Fuertes o paños cuyas superficies no sean lisas, como los paños S.O.S.® o Scotch Brite®. Este consejo es útil para todos los accesorios de plomería, sin importar cuál sea el material.
- **NO** deje agentes de limpieza, salvo agua, en su producto DECOLAV®.
- **NO** deje que su producto DECOLAV® entre en contacto innecesario con otros objetos sólidos.
- **LIMPIE** su producto DECOLAV® con un paño húmedo y séquelo con un paño suave. Si es necesario, puede usar una solución de jabón suave y agua.
- **LIMPIE** la parte inferior de su producto DECOLAV® SOLAMENTE con jabón suave y agua.
- **SEQUE** su producto DECOLAV® con un paño suave, seque luego de cada uso para evitar las manchas producidas por el agua, especialmente en áreas con agua dura.

Garantía limitada de por vida

Deco Lav, Inc. ("DECOLAV") le garantiza al comprador original que todos los productos vendidos con posterioridad al 1 de febrero de 2005 están garantizados de por vida contra defectos en los materiales y en lo referente a la mano de obra, según las siguientes condiciones:

- El Vendedor/Comprador deben informar de inmediato por escrito a DECOLAV, vía fax o correo, acerca del supuesto defecto en el producto, adjuntando una descripción detallada de dicho defecto.
- Para efectuar una reclamación cubierta por la garantía a DECOLAV, el comprador original deberá presentar el comprobante de compra (recibo de compra original).
- El personal autorizado de DECOLAV debe inspeccionar el producto y determinar que efectivamente presenta defectos de fabricación.
- El producto debe ser devuelto a DECOLAV (salvo que se haya llegado a otro acuerdo con DECOLAV).

La presente Garantía Limitada de por Vida es intransferible y tendrá validez únicamente para el comprador original y para la instalación original del producto. La presente Garantía Limitada de por Vida carecerá de validez si el producto es trasladado desde el lugar donde fue originalmente instalado o si cambia de propietario.

LA PRESENTE GARANTIA LIMITADA DE POR VIDA NO CUBRE LOS DAÑOS CAUSADOS POR EL TRANSPORTE, EL USO INCORRECTO, EL ABUSO, LOS ACCIDENTES, EL DESCUIDO, LAS REPARACIONES O LAS ALTERACIONES NO AUTORIZADAS, LAS MODIFICACIONES, EL USO DE REPUESTOS QUE NO SEAN LOS REPUESTOS GENUINOS DECOLAV, LA SUCIEDAD, EL SARRO Y CIERTOS MINERALES, ROZADURAS Y RASPADURAS, LA UTILIZACION EN AREAS MARINAS, EL USO PARA FINES DISTINTOS DE AQUELLOS PARA LOS CUALES FUE DISEÑADO, Y EL DESGASTE NORMAL. LA INSTALACION, EL MANTENIMIENTO, LA MANIPULACION Y CUALQUIER USO INCORRECTO O INADECUADO, O DISTINTO DE LOS QUE SE DETALLAN EN LAS INSTRUCCIONES, ASI COMO TAMBIEN CUALQUIER OTRO ACTO QUE EXCEDA EL CONTROL DE DECOLAV, DEJAN SIN EFECTO LA PRESENTE GARANTIA LIMITADA DE POR VIDA.

Los productos DECOLAV se fabrican a partir de materias primas naturales. Notará una leve variación de color. Esto **NO** es un defecto de fabricación y no será cubierto por esta Garantía Limitada de por Vida.

La presente Garantía Limitada de por Vida no guarda relación con las disposiciones del código de construcción local. Debido a que los códigos de construcción varían considerablemente, el comprador original del producto deberá solicitar el asesoramiento de un contratista de la construcción o de un plomero, para asegurarse de cumplir con las disposiciones del código local antes de realizar la instalación.

La presente Garantía Limitada de por Vida no cubre ninguna parte mecánica de ningún producto DECOLAV. Las partes mecánicas serán cubiertas por una Garantía Limitada de 1 Año, sobre la misma base que esta Garantía Limitada de por Vida, válida a partir de la fecha de la compra original.

Cumplidas las condiciones y los requisitos antes mencionados, DECOLAV, a su entera discreción, optará por reparar o reemplazar el producto defectuoso. DECOLAV devolverá el producto reparado o reemplazado, según los términos de esta Garantía Limitada de por Vida, al comprador original, con envío prepago. Los productos que en el momento de la reclamación hayan sido liquidados o aquellos cuya venta haya sido descontinuada serán reparados o reemplazados por un artículo similar.

La decisión de DECOLAV de reparar o reemplazar el producto de acuerdo con la presente Garantía Limitada de por Vida no cubre los costos de mano de obra, de instalación, de uso o demora, ni los costos ocasionados por la extracción o la instalación, ni ningún otro. **EN NINGUNA CIRCUNSTANCIA SERA RESPONSABLE DECOLAV DEL COSTO DE REPARACION O DE REEMPLAZO DE LOS MATERIALES DE INSTALACION, INCLUIDOS, A MODO DE EJEMPLO, MOSAICOS, MARMOL, ETC.**

La presente Garantía Limitada de por Vida no cubre ninguna responsabilidad por daños causales o incidentales, los cuales quedan expresamente denegados en la presente, ni las responsabilidades asumidas una vez extinguido el plazo de vigencia de la presente Garantía Limitada de por Vida.

LAS GARANTIAS AQUI CONTENIDAS (A) SON EXCLUSIVAS Y REEMPLAZAN A CUALQUIER OTRA GARANTIA EXPRESA O IMPLICITA, INCLUIDAS, A MODO DE EJEMPLO, LAS GARANTIAS DE COMERCIABILIDAD Y ADECUACION A UN FIN DETERMINADO, A LAS CUALES SE RENUNCIA MEDIANTE LA PRESENTE; (B) NO IMPONEN OBLIGACIONES A DECOLAV NI AUTORIZAN AL COMPRADOR NI A TERCEROS A ASUMIR OBLIGACIONES EN NOMBRE DE DECOLAV, CON RELACION A LA FABRICACION O A LA VENTA DE PRODUCTOS; Y (C) QUEDAN SUJETAS A LAS LIMITACIONES RESPECTO A LOS DAÑOS ANTES MENCIONADOS.



DECOLAV®

Numéro de modèle : Série 1435

1

Description du produit

Lavabo rond en porcelaine vitrifiée

- Classically Redefined^{MC} Collection
- Lavabo rond de 16 po (40,64 cm)
- Lavabo rond en porcelaine vitrifiée avec trop-plein
- Porcelaine au fini très brillant
- Pour installation au-dessus du comptoir



Dimensions du produit

- Diamètre: 16,5 pouces (41,91 cm)
- Hauteur: 6,5 pouces (16,51 cm)

Accessoires recommandés

- Drain grille DECOLAV^{md} 9295 ou
- Drain parapluie a fermeture a bouton-presion DECOLAV^{md} 9297
- Siphon bouteille décoratif DECOLAV^{md} 9100

Merci

Cher client,

DECOLAV^{md} tient à vous remercier de votre achat. Nous espérons sincèrement que vous serez entièrement satisfait de votre nouveau produit. Nous serons heureux de vous aider à créer une allure unique pour votre prochain projet de salle de bains.

Avant de procéder à l'installation, prenez le temps de passer en revue toutes les pièces et tous les matériaux fournis. Si vous avez besoin d'aide concernant votre nouveau produit, veuillez communiquer avec le personnel de service à la clientèle de DECOLAV^{md}.

Sincèrement,

Robert H. Mayer
Président et chef de la direction

*Let your dreams come alive,
Your Passions become reality,
Be the envy of your neighbors™;*



DECOLAV®

Changing the way you view the bathroom™

Avant de commencer

1. Avant de procéder à l'installation, déballez le nouveau produit de DECOLAV^{md} et vérifiez son état. Conservez le produit dans son emballage original jusqu'au moment où vous êtes prêt à l'installer.
2. Le mur doit être à l'équerre, d'aplomb et au niveau.
3. Coupez l'alimentation en eau avant de retirer le lavabo en place. Il peut s'avérer nécessaire de préparer les planchers et les murs, y compris l'installation de tout support mural supplémentaire.
4. **Conformez-vous à tous les codes locaux de plomberie et du bâtiment.**
5. Nous recommandons un minimum de deux personnes pour procéder à cette installation. Ne tentez pas d'installer cet appareil sanitaire seul.

Service à la clientèle
561-274-2110
www.decolav.com



DECOLAV®

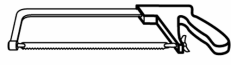
Numéro de modèle : Série 1435

2

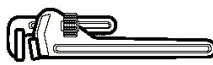
Outils requis



Clé ajustable



Scie à métaux



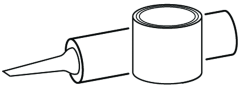
Clé à tube



Pince multiprise



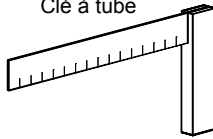
Niveau



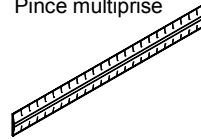
Mastic ou calfeutrage de plomberie



Crayon à mine



Équerre



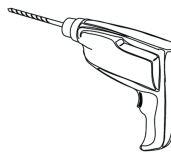
Règle



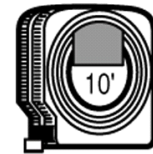
Couteau à mastic



Scie sauteuse

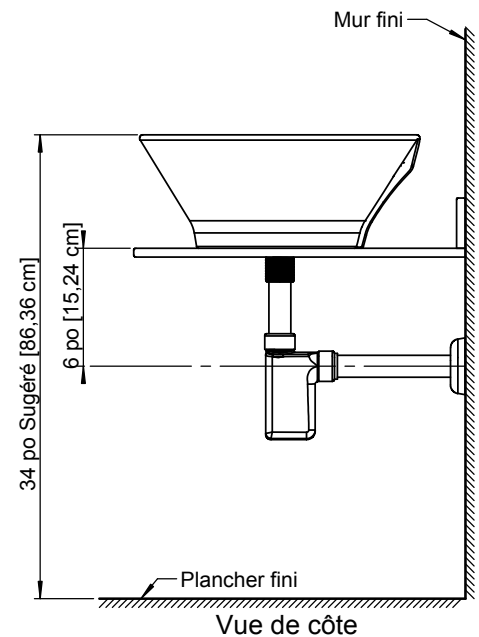
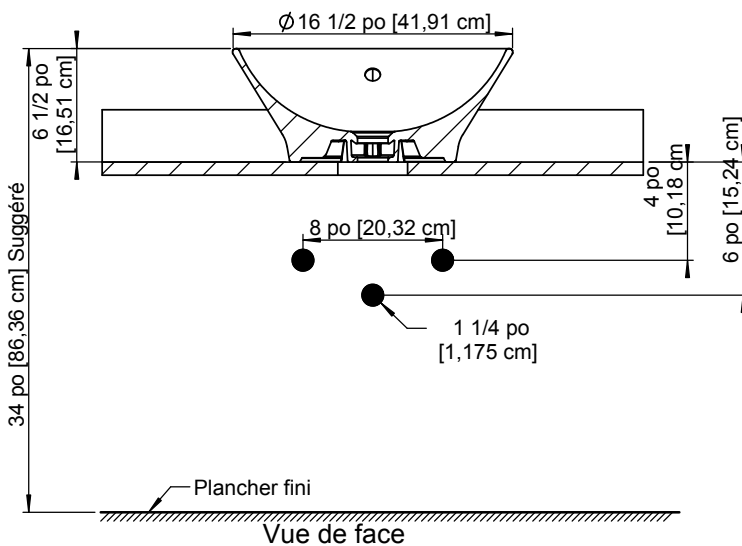
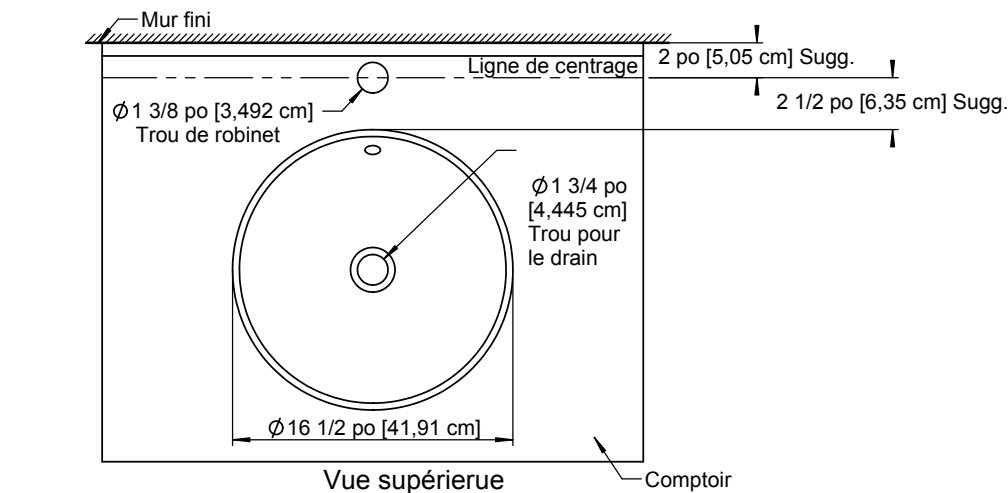


Perceuse



Ruban à mesurer

Dimensions de raccordement

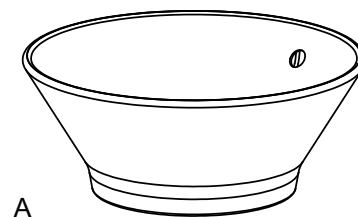


Service à la clientèle
561-274-2110
www.decolav.com

**Pièces**

Itème	DESCRIPTION	Qté
A	Lavabo rond en porcelaine vitrifiée avec trop-plein	1

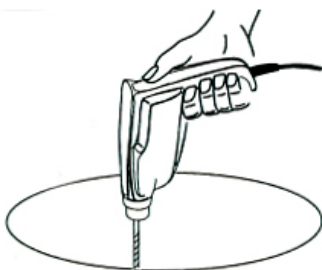
- **NOTE** : Du modèle la découpe inclus.



A

Notice d'installation**• ÉTAPE 1**

- Fixez **le modèle** fourni en place à l'emplacement souhaité sur le comptoir à l'aide de ruban adhésif en cellophane.
- Tracez des lignes guides à divers emplacements sur le comptoir.
- Percez un trou de passage d'environ 0,25 po à 0,5 po (0,635 cm-1,27 cm) à l'intérieur du périmètre **du modèle**.
- Découpez l'ouverture le long du périmètre **du modèle**.



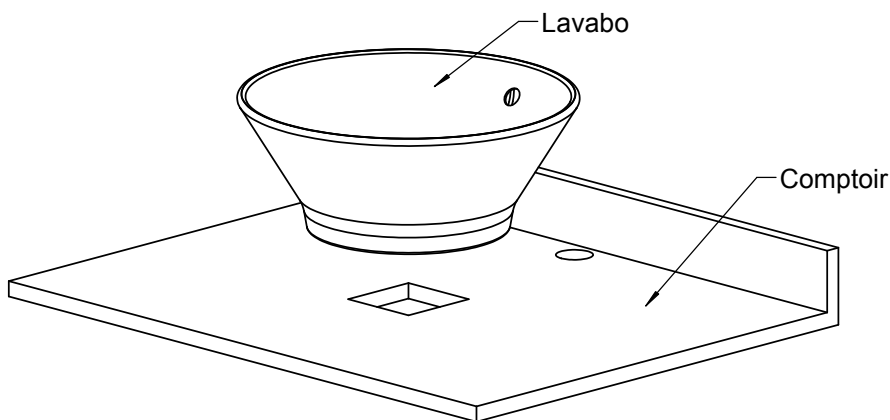
Trou de passage



Découpe

• ÉTAPE 2

- Vérifiez l'alignement de la découpe en plaçant **le lavabo (A)** dans la position souhaitée pour l'installation.



**Notice d'installation****• ÉTAPE 3**

- Appliquez du mastic ou du calfeutrage de plomberie autour du revers du pourtour du rebord, tel qu'illustré.
- Placez soigneusement **le lavabo** en place, alignez-le, puis poussez-le fermement en place.
- Essuyez l'excédent de mastic.
- Reportez-vous à la figure 1.
- **REMARQUE : ATTENDEZ QUE LE MASTIC SOIT SEC AVANT DE POURSUIVRE.**

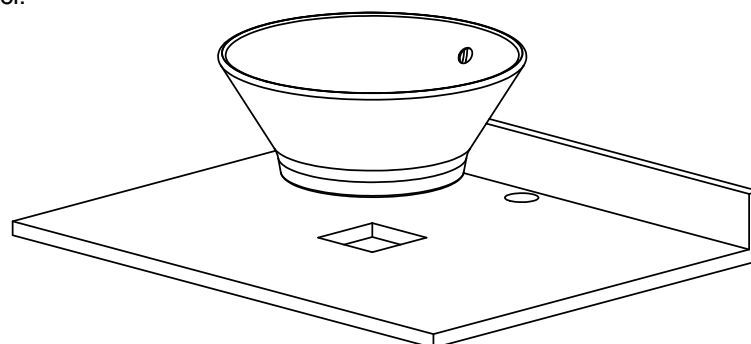
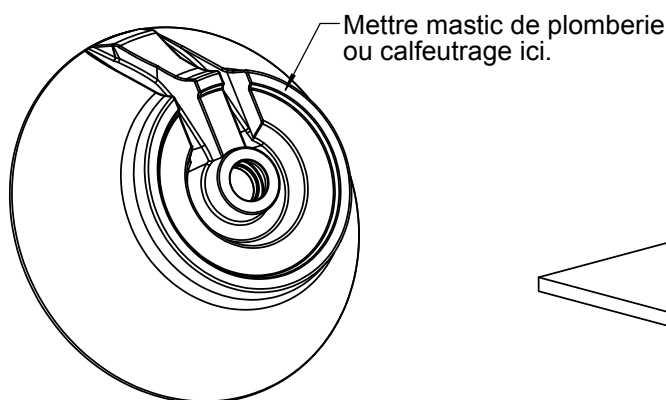


figure 1

• ÉTAPE 4

- **REMARQUE : LE DRAIN ILLUSTRÉ (DRAIN PARAPLUIE À FERMETURE À BOUTON-PRESSION DECOLAV^{md} 9297) EST RECOMMANDÉ, MAIS CET ACCESSOIRE N'EST PAS INCLUS!**
- Installez le drain selon les directives d'installation du fabricant.
- **REMARQUE : NE SERREZ PAS LE DRAIN DE FAÇON EXCESSIVE!**
- Reportez-vous à la figure 2.

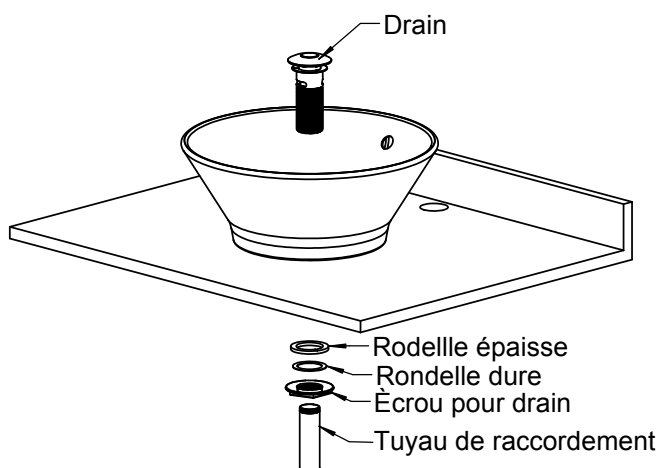
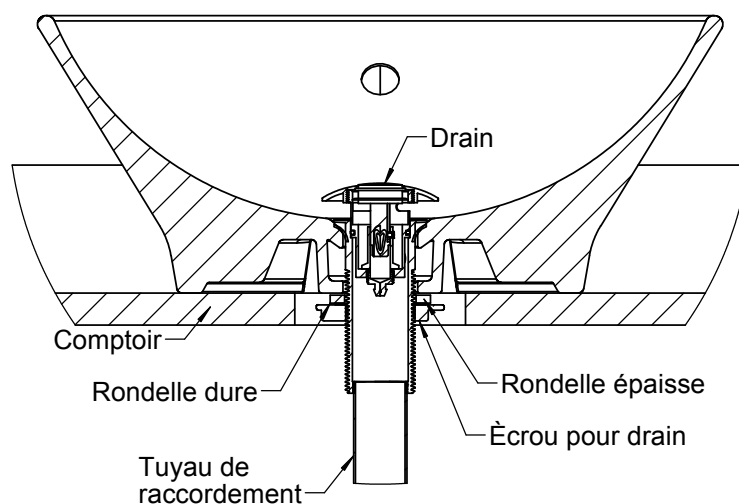
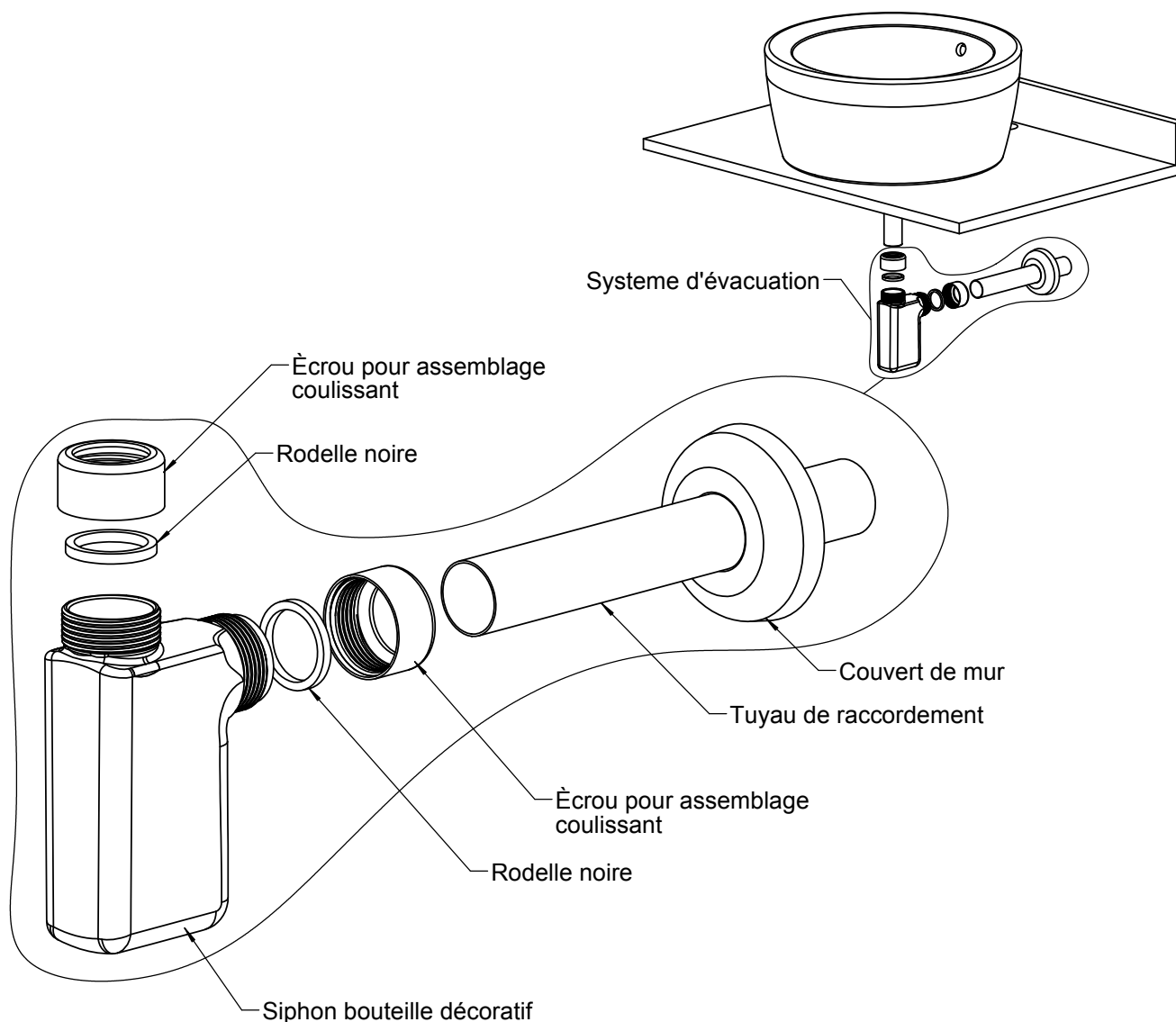


Figure 2



**Notice d'installation****• ÉTAPE 5**

- **REMARQUE : LE SYSTÈME D'ÉVACUATION ILLUSTRÉ (SIPHON BOUTEILLE DÉCORATIF DECOLAV^{md} 9100) EST RECOMMANDÉ, MAIS CET ACCESSOIRE N'EST PAS INCLUS!**
- Installez le circuit d'évacuation selon les directives d'installation du fabricant.
- Reportez-vous à la figure 3.

**• ÉTAPE 6**

- Installez le robinet et le système d'alimentation en eau selon les directives d'installation du fabricant.
- **REMARQUE : LE ROBINET ET LE SYSTÈME D'ALIMENTATION EN EAU NE SONT PAS INCLUS!**
- Vérifiez qu'il n'y a pas de fuite.



Entretien et nettoyage

- **ÉVITEZ DE SERRER EXCESSIVEMENT LE DRAIN.** Le serrage excessif du drain risque d'endommager votre appareil DECOLAV^{md}.
- **N'utilisez PAS** de produits nettoyants contenant des détergers, des acides, des pols, des abrasifs ou des nettoyants forts ou encore un linge à surface rugueuse (ex. : tampons S.O.S.^{md} ou Scotch Brite^{md}). Ce conseil s'applique à tout appareil de plomberie, nonobstant le type de matériel.
- **NE laissez AUCUN** produit nettoyant autre que de l'eau sur le produit de DECOLAV^{md}.
- **NE laissez PAS** votre produit DECOLAV^{md} entrer inutilement en contact avec d'autres objets solides.
- **NETTOYEZ** votre produit DECOLAV^{md} au moyen d'un linge humide et séchez-le au moyen d'un linge doux. Au besoin, utilisez une solution douce d'eau savonneuse.
- **NETTOYEZ** le dessous de votre produit DECOLAV^{md} à l'aide d'eau savonneuse douce SEULEMENT.
- **ESSUYEZ** votre produit DECOLAV^{md} au moyen d'un linge propre, sec, doux après chaque utilisation pour limiter la formation de taches d'eau, surtout dans les régions où l'eau est dure.

Garantie à vie limitée

Tous les appareils sanitaires de Deco Lav inc. (« DECOLAV ») vendus après le 1^{er} février 2005 sont assortis d'une garantie au premier acheteur contre les défauts matériels et les défauts de fabrication pendant la durée de vie de l'appareil, sous réserve des limitations suivantes :

- DECOLAV doit être informée rapidement par écrit – soit par télécopieur soit par la poste – par l'acheteur au détail/de gros dès la découverte de tout défaut allégué du produit, incluant une description détaillée des défauts allégués.
- Une preuve d'achat (reçu de vente original) par le premier acheteur doit être présentée à DECOLAV en cas de réclamation au titre de la garantie.
- Le personnel autorisé de DECOLAV doit avoir inspecté l'appareil et être arrivé à la conclusion que l'appareil présente en effet un défaut de fabrication.
- Ledit appareil sera retourné à DECOLAV (sauf en cas de conclusion d'une autre entente à la satisfaction de DECOLAV).

La présente garantie à vie limitée n'est pas transférable, n'est offerte qu'au premier acheteur et ne s'applique qu'à l'installation initiale de l'appareil. La présente garantie à vie limitée sera nulle si l'appareil a été déplacé de son lieu d'installation initial ou si une nouvelle personne en devient propriétaire.

LA PRÉSENTE GARANTIE À VIE LIMITÉE NE COUVRE AUCUN DOMMAGE CAUSÉ PAR LE TRANSPORT, UNE UTILISATION ABUSIVE, UN ACCIDENT, DE LA NÉGLIGENCE, DES RÉPARATIONS OU MODIFICATIONS NON AUTORISÉES, L'UTILISATION DE PIÈCES DE RECHANGE AUTRES QUE LES PIÈCES D'ORIGINE DECOLAV, L'ACCUMULATION DE SALETÉS, DE TARTRE OU D'AUTRES MINÉRAIS, L'ABRASION OU L'ÉGRATIGNURE DES SURFACES, L'EXPOSITION À DE L'EAU SALÉE, UN USAGE ANORMAL OU L'USURE NORMALE. TOUTE INSTALLATION, TOUT ENTRETIEN OU TOUTE MANUTENTION INADÉQUATE(E) DE MÊME QUE TOUTE UTILISATION INADÉQUATE ET CONTRAIRE, NE FIGURANT PAS DANS LA PRÉSENTE NOTICE, ET TOUTE ACTION HORS DU CONTRÔLE DE DECOLAV AURONT POUR EFFET DE RENDRE NULLE LA PRÉSENTE GARANTIE À VIE LIMITÉE.

Les appareils de DECOLAV sont fabriqués à partir de matières premières de source naturelle, ce qui peut expliquer de légères variations dans la couleur. Il **NE s'agit PAS** d'un défaut de fabrication couvert par la présente garantie à vie limitée.

La présente garantie à vie limitée ne couvre pas la conformité au code local du bâtiment. Puisque les codes du bâtiment varient considérablement d'une localité à une autre, le premier acheteur du lavabo doit consulter un entrepreneur local en construction ou en plomberie afin de s'assurer de respecter le code local avant de procéder à l'installation.

La présente garantie à vie limitée ne couvre aucune pièce mécanique des appareils DECOLAV. Ces pièces mécaniques sont couvertes par une garantie limitée d'un an, sous réserve des mêmes modalités applicables à la présente garantie à vie limitée, et ce, à compter de la date d'achat par le premier acheteur.

Moyennant que toutes les modalités et exigences susmentionnées aient été satisfaites, DECOLAV, à sa discrétion, réparera ou remplacera tout appareil défectueux. DECOLAV retournera, à ses frais, tout appareil réparé ou remplacé en vertu de la présente garantie à vie limitée au premier acheteur. Tout appareil liquidé ou abandonné, au moment de la réclamation, sera soit réparé soit remplacé par un modèle comparable.

La décision de DECOLAV de réparer ou de remplacer l'appareil en vertu de la présente garantie à vie limitée n'inclut pas les frais de main-d'œuvre, d'installation, d'utilisation ou de délai, ni quels que frais de désinstallation ou d'installation que ce soit. **EN AUCUN CAS DECOLAV NE SERA TENUE RESPONSABLE DU COÛT DE RÉPARATION OU DE REMPLACEMENT DE TOUT MATÉRIAU INSTALLÉ, Y COMPRIS SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER LES SURFACES RECOUVERTES DE CARREAUX, DE MARBRE, ETC.**

La présente garantie à vie limitée ne couvre aucune responsabilité quant aux dommages consécutifs ou indirects, lesquels sont expressément exclus, ou tout dommage causé au-delà de la période de couverture de la présente garantie à vie limitée.

LES GARANTIES FOURNIES AUX PRÉSENTES : (A) SONT EXCLUSIVES ET FOURNIES AU LIEU DE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPRESSE, LÉGALE OU IMPLICITE, Y COMPRIS SANS TOUTEFOIS S'Y LIMITER LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE ET DE CONVENANCE À UNE FIN DONNÉE, LESQUELLES SONT TOUTES EXPRESSÉMENT EXCLUES; (B) N'AUTORISENT NI LE PREMIER ACHETEUR NI TOUTE AUTRE PARTIE D'ASSURER LA RESPONSABILITÉ AU NOM DE DECOLAV OU TOUTE AUTRE RESPONSABILITÉ RELATIVEMENT À LA FABRICATION OU LA VENTE DES APPAREILS; ET (C) SONT OFFERTES SOUS RÉSERVE DES LIMITATIONS QUANT AUX DOMMAGES STIPULÉES CI-DESSUS.